



تشخيص صعوبات محتوى الكتاب المدرسي في مرحلة التعليم الابتدائي من وجهة نظر أستاذة التعليم الابتدائي
دراسة ميدانية ببعض المقاطعات التربوية لولاية المسيلة

diagnosing, the content difficulties of school books, in the primary education stage from the point of view of teachers.

A field study in some educational districts of the state of M'sila

الزهراء نواصري

أحمد سعودي*

جامعة محمد بوضياف بالمسيلة (الجزائر)

جامعة محمد بوضياف بالمسيلة (الجزائر)

zohra.nouasri@univ-msila.dz

Saoudi.ahmed@univ-msila.dz

الملخص:

معلومات المقال

هدفت الدراسة الحالية إلى تشخيص صعوبات محتوى الكتب المدرسية في مرحلة التعليم الابتدائي من وجهة نظر الأستاذة ببعض مقاطعات ولاية المسيلة، ولتحقيق أهداف الدراسة استخدمنا المنهج الوصفي، أين تم تطبيق استبيان تشخيص صعوبات المحتوى من حيث: الشكل والمضمون، مناسبته للقدرات العقلية والجسمية للمتعلم، وتنفيذ وتقييم هذا المحتوى، من إعداد الباحثين على عينة من الأساتذة ببعض مقاطعات ولاية المسيلة، وقد توصلت الدراسة إلى النتائج التالية:

تاریخ الارسال: 2023/03/31
تاریخ القبول: 2023/04/18

الكلمات المفتاحية:

- وجود صعوبة في محتوى كتب الطور الابتدائي من وجهة نظر أستاذة التعليم الابتدائي.
- عدم وجود فروق بين الجنسين في تشخيص صعوبات محتوى كتب التعليم الابتدائي باستثناء بعد تنفيذ وتقييم المحتوى أين وجدت فروق دالة احصائياً لصالح الذكور.
- عدم وجود فروق دالة احصائياً في تشخيص صعوبات محتوى كتب التعليم الابتدائي تعود لطبيعة تكوين أستاذ التعليم الابتدائي.

Abstract : (not more than 10 Lines)

The current study aimed at, diagnosing, the content difficulties of school books, in the primary education stage from the point of view of teachers, in some provinces of the

Article info

Received

31/03/2023

* المؤلف المرسل

<p>state of M'sila. This content was prepared by researchers. On a sample of professors in some provinces of M'sila Province. The study reached the following results:</p> <ul style="list-style-type: none"> - There is a difficulty in the content of primary school books from the point of view of primary education teachers. - There are not differences between, the sexes in diagnosing the difficulties of the content of primary education textbooks, except after implementing and evaluating the content, where there were statistically significant differences in favor of males. - There are no statistically significant differences in diagnosing the difficulties of the content of primary education school books. due to the nature of the education of the primary education teacher. 	<p>Accepted 18/04/2023</p> <p>Keywords:</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ content ✓ school books: ✓ primary education stage
---	--

1. مقدمة

تعتبر مرحلة التعليم الابتدائي من أهم المراحل التعليمية كونها القاعدة الأساسية في بناء مختلف جوانب شخصية الطفل، ويهدف التعليم الابتدائي في الجزائر حسب القانون التوجيي للتربية (04-08) إلى تنمية كفاءات التلميذ القاعدية في ميادين التعبير الشفهي والكتابي، القراءة، الرياضيات، العلوم، التربية الخلقية والمدنية والدينية. فهو يمكن التلميذ من الحصول على تربية ملائمة، وتوسيع مداركه العقلية بالاكتساب التدريجي للمعارف المنهجية في إطار رؤية واضحة المعالم. (وزارة التربية الوطنية، 2008، 13).

وتعتبر المناهج التعليمية بمثابة الجهاز العصبي في بنية النظام التربوي، ومراحله التعليمية بما فيها التعليم الابتدائي. فهي نظام متكامل له مكوناته المتمثلة في فلسفلته، اجراءاته، أهدافه ومضمونه، وأساليب تعليمه وآليات تقويمه، لتحسينه أو تطويره. فهي بذلك مخطط تربوي يتضمن عناصر مكونة من أهداف، محتوى، خبرات تعليمية و تقويم، مشتقة من أسس فلسفية و اجتماعية و نفسية و معرفية مرتبطة بالتعلم و مجتمعه، ومطبقة على مواقف تعليمية- تعلمية داخل المدرسة وخارجها، و تحت إشرافها. (الغول، وأديب، 2010، 10).

ويعتبر الكتاب المدرسي في هذا: المصدر الأساس للمحتوى، والوسيلة الأولى لنقل الخبرات التي تتكون منها المادة الدراسية المطلوب توصيل مفرداتها في إطار الأهداف العامة والخاصة لبنيّة المناهج التعليمية خاصة، والنظام التربوي عامّة. هذا إن دل على شيء إنما يدل على أن الكتاب المدرسي ركيزة أساسية للمعلم والمتعلم في العملية التعليمية - التعليمية فهو يفسر الخطوط العريضة للمادة الدراسية وطرق تدريسها ، ويتضمن أيضا المعلومات والأفكار والمفاهيم الأساسية في مقرر معين، ويرى في هذا "Claud Vargas" أن الكتب المدرسية هي الرهان الآمن الذي تودع فيه الحقائق التي لا تقبل الجدل، فهي موثوقة بنفس العصمة التي تنسب إلى القواميس. (Vargas, 2006, 16).

وعليه فإن تطور الكتاب المدرسي في مرحلة التعليم الابتدائي بالمنظومة التربوية الجزائرية بمثابة التجسيد العملي الذي يواكب التطور العلمي والتكنولوجي، كما يتمثل في المرجعية العامة لنسخة المناهج المعدلة: التي تعبّر عن آخر إصلاح (2016). ومن جهة ثانية التحولات الجذرية التي شهدتها المناهج التعليمية والطرائق البيداغوجية في التدريس، هنا لا بد من الإشارة إلى أن محتوى الكتب المدرسية ومنذ أن انتهت الجزائر مسار الإصلاحات سنة (2003) وتبنيها لبيداغوجيا المقاربة بالكافاءات" نحت اللجنة الوطنية للمناهج إلى تكييف المحتوى بما يتواافق وهذه المقاربة البيداغوجية؛ والتي تدرب المتعلم على التصرف، والبحث عن المعلومة، وتنظيم وضعيات وتحليلها، إعداد فرضيات، وتقديم حلول من خلال وضعيات مشكلة مختارة و منظمة في محتوى مدمج وفق شروط التدرج والاستمرارية. (بوتوعة، 2018، 08).

ويبق دور المحتوى المقدم في الكتاب المدرسي في هذا النهج الإصلاحي هو فيما يخدم أهداف الأسرة في طفليها: معرفياً ونفسياً واجتماعياً، والمدرسة في غايتها، باعتبار المحتوى: المادة التعليمية - بما تشمل عليه من خبرات تعليمية- تستهدف إكساب المتعلمين الأنماط السلوكية المرغوبة من معلومات ومهارات وطرق تفكير واتجاهات وقيم اجتماعية. (مصطفى، 2000، 38). وواقع الحال أن هذا المحتوى أصبح محل نقاش لدى الخبراء والمتخصصين فحواء: كم المحتوى الهائل الموجود في الكتب، وقدرة استيعاب التلاميذ، مثلما أشارت دراسة "دبلة، بونييف" (2018). والظروف المستجدة التي يمكن أن تحول دون اكتساب هذه المحتويات، وقد أشارت إلى ذلك دراسة "منامية" (2005) بأن التجديد التربوي ساهم في تدني مستوى التلميذ في مقابل زيادة نسبة النجاح، وبين حال سيرورة التعليم وما يصاحبه في الفترة الأخيرة من اضطرابات أبرزها دخول البلاد في حجر صحي جراء انتشار فيروس كوفيد 19، ومدى اكمال البرنامج من طرف المعلم من جهة أخرى، هذ ما دفعنا إلى البحث في صعوبة محتوى كتاب مرحلة التعليم الابتدائي من وجهة نظر الأستاذة.

1.1. إشكالية الدراسة:

تمثلت إشكالية الدراسة في التساؤل الرئيس التالي:

- هل توجد صعوبات في محتوى كتب مرحلة التعليم الابتدائي من وجهة نظر الأستاذة؟
والذي تفرع عنه التساؤلان التاليان:
- هل تختلف آراء الأستاذة في تشخيص صعوبات محتوى كتاب مرحلة التعليم الابتدائي تبعاً لمتغير الجنس؟
- هل تختلف آراء الأستاذة في تشخيص صعوبات محتوى كتاب مرحلة التعليم الابتدائي تبعاً لمتغير طبيعة التكوين؟

1.2. فرضيات الدراسة.

تأسيساً لما تم تناوله نظرياً، وانطلاقاً من التساؤلات التي طرحناها، والأهداف التي نسعى إلى تحقيقها وفي ظل الدراسات السابقة التي نقشت بعض متغيرات الدراسة الحالية، فإننا نفترض الحل الرئيس المؤقت التالي:

- توجد صعوبة في محتوى كتاب مرحلة التعليم الابتدائي من وجهة نظر الأستاذة.
والذي تفرع عنده الفرضيتان التاليتان:
- لا توجد فروق ذات دلالة احصائية في تشخيص صعوبات محتوى كتاب مرحلة التعليم الابتدائي تبعاً لمتغير الجنس.
- لا توجد فروق ذات دلالة احصائية في تشخيص صعوبات محتوى كتاب مرحلة التعليم الابتدائي تبعاً لمتغير طبيعة التكوين.

1.3. أهداف الدراسة.

- تشخيص صعوبات محتوى كتاب مرحلة التعليم الابتدائي من وجهة نظر الممارسين في الميدان (الأستاذة)، من حيث، الشكل والمضمون، مناسبته للقدرات العقلية والجسمية للمتعلم، القدرة على تنفيذه وتقييمه، والدرجة الكلية للصعوبات.

- الكشف عن الفروق بين وجهات نظر أستاذة التعليم الابتدائي والمتعلقة بصعوبات محتوى الكتاب المدرسي
بعاً لمتغير طبيعة التكوين.

- الكشف عن الفروق بين وجهات نظر أستاذة التعليم الابتدائي والمتعلقة بصعوبات محتوى الكتاب المدرسي
بعاً لمتغير طبيعة التكوين.

1.4. أهمية الدراسة.

تكمّن أهمية الدراسة الحالية في محاولتها الكشف عن الصعوبات الحقيقية التي يراها أهل الاختصاص (الأساتذة) في محتويات كتب مرحلة التعليم الابتدائي. كون هذه الأخيرة تمثل خلاصة المعلومات والاتجاهات والقيم التي تنطوي عليها مادة الكتاب التعليمية التي يراد من المتعلم تعلمها، ويشترط في هذه المادة أن تكون ملائمة لحاجات المتعلمين واهتماماتهم، وقدراتهم، واستعداداتهم، ومرتبطة بأهداف المناهج وفلسفة المنظومة القيمية والوطنية، خصوصاً في مرحلة التعليم الابتدائي، التي تشكل القاعدة الأساسية لبناء شخصية المتعلم وهذا الذي دعا إلى إجراء هذه الدراسة فمرحلة التعليم الابتدائي، غايتها تنمية كفاءات قاعدية للمتعلم في ميادين محددة كالتعبير الشفهي، الرياضيات، التربية الخلقية والمدنية، والتربية الإسلامية.

زيادة على هذا فإن اشتراق موضوع الدراسة الممثل في صعوبات محتوى كتاب مرحلة التعليم الابتدائي جاء من انشغالات الآباء والأمهات وكثرة الشكاوى حول صعوبة محتويات هذه الكتب على الأبناء، فبات محل قلق في المجتمع خصوصاً في فترة الامتحانات، ما حتم على الأولياء المشاركة في العملية التعليمية وتحمل عبء المراجعة والمتابعة اليومية لتحصيل المتعلم. كما تكمّن أهمية الدراسة في تناولها لمتغير محتوى الكتاب المدرسي، في أبعاد مختلفة أبرزها: الشكل والمضمون للكتاب المدرسي، مدى مناسبة محتوى الكتب المدرسية لقدرات المتعلم، تنفيذ وتقييم المحتوى. فالمباحثات العلمية في الوسط التربوي أصبحت تطرح إشكالية مسيرة المحتوى للقيم بغض النظر عن النظرة العلمية الحقيقة لبناء محتوى الكتاب الذي يكون وفق الفلسفة القيمية والتربوية للوطن، إذ كثيراً ما سمعنا من الوسط التربوي نقد الأطقم التربوية لهذه المحتويات ما جعلنا نتساءل في عدة أبعاد عن صحة هذه الانتقادات.

2. الدراسات السابقة.

منذ أن تبنت المنظومة التربوية في الجزائر مناهج الجيل الثاني، والتغيرات التي طرأت على محتوى الكتاب المدرسي في مرحلة التعليم الابتدائي كثرت الدراسات حول هذه المناهج المبنية على المقاربة بالكفاءات، فنجد -على سبيل المثال لا الحصر- الدراسات التالية:

1-2 دراسة (دبلة و بونيف، 2018)، وهي دراسة تقييمية للمناهج الدراسية الجزائرية للمرحلة الابتدائية، أين خلصا إلى عدم رضا أساتذة التعليم الابتدائي عن: الأهداف وعدم القدرة على تحقيقها، كثافة المحتويات وعدم تلاوتها مع الوقت المخصص، عدم توفر الوسائل التعليمية المناسبة، واتباع الطرق التقليدية في التقويم.

2-2 دراسة (بن فروج، بن العربي، 2020) التي ركزت على اتجاهات أساتذة التعليم الابتدائي نحو مناهج الجيل الثاني وتوصلت إلى وجود اتجاه سلي نحو مناهج الجيل الثاني، مع عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية تعزى لمتغير الجنس ومادة التدريس.

3-3 دراسة (بوزيد، 2020) التي هدفت إلى تحديد مستوى جودة الكتاب المدرسي لمادة التاريخ للسنة الرابعة من التعليم المتوسط من وجهة نظر أساتذة الاجتماعيات، بعض متوسطات ولاية المسيلة. أين اعتمد الباحث على المنهج الوصفي التحليلي، واستخدم أداة مماثلة في استبيانقياس جودة الكتاب المدرسي شملت (68) عبارة موزعة على ستة معايير هي: (التأليف، الشكل، المحتوى، الأنشطة، الوسائل، والتقويم). وقد تم تطبيق هذه الأداة على عينة مكونة من (120) أستاذ من الجنسين في التخصص، من مجموع (473) بنسبة (25.73%). بعض متوسطات ولاية المسيلة، وقد توصلت إلى النتائج التالية:
- درجة تقدير أساتذة الاجتماعيات لمستوى جودة كتاب التاريخ السنة الرابعة متوسط بعض متوسطات ولاية المسيلة متوسطة.

- لا توجد فروق دالة إحصائية في درجة تقدير أستاذة الاجتماعيات لمستوى جودة كتاب التاريخ للسنة الرابعة من التعليم المتوسط تعزى لمتغير الجنس.
 - لا توجد فروق دالة إحصائية في درجة تقدير أستاذة الاجتماعيات لمستوى جودة كتاب التاريخ للسنة الرابعة من التعليم المتوسط تعزى لمتغير الخبرة.
- 4-2- دراسة (بن فرحت، 2020) التي تناولت تقويم كتاب اللغة العربية للسنة الأولى متوسط للجيل الثاني في ضوء معايير الجودة الشاملة، حيث هدفت إلى التعرف على مدى توفر الكتاب على هذه المعايير من وجهة نظر أستاذة المادة، وكذا الكشف عن الفروق في تقييمات الأستاذة لمستويات جودة الكتاب في ضوء المعايير سالفة الذكر تبعاً لمتغيرات: (الجنس، المؤهل، والأكاديمية)، ولتحقيق ذلك قام الباحث ببناء استبيان مكون من (152) عبارة موزعة على خمسة مجالات هي: الأهداف، المحتوى، الأنشطة التعليمية، الشكل العام والإخراج الفني، وأساليب التقويم، حيث تم توزيعها على عينة قوامها (218) أستاذًا وأستاذة، وأظهرت نتائج الدراسة ما يلي:
- جودة كتاب اللغة العربية للسنة الأولى متوسط جاءت بدرجة متوسطة من وجهات نظر الأستاذة في كل المجالات وفي الدرجة الكلية.
 - عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية في مستوى جودة الكتاب تبعاً لمتغيري الجنس والمؤهل.
 - عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية في مستوى جودة الكتاب بــ لمتغير الأكاديمية في جميع المحاور باستثناء محور الأهداف التعليمية لصالح الفئة ذات الأكاديمية من (1-5 سنوات).
- 5- دراسة (عطوي، 2021) التي استهدفت التعرف على درجات تقويم كتاب اللغة العربية لمناهج الجيل الثاني في ضوء معايير الجودة الشاملة من خلال تحليل المحتوى ووجهة نظر أستاذة التعليم الابتدائي، وكذا الكشف عن الفروق في درجة التقييمات التقويمية لجودة الكتاب تبعاً لمتغير الأكاديمية والصف المسند للأستاذ وطريقة توظيف الأستاذ، توصلت الدراسة إلى انخفاض درجة توافر مؤشرات الجودة الشاملة في محتوى كتاب اللغة العربية من خلال عملية تحليل المحتوى جاءت إجمالاً بنسبة (48.98%)، وبنسبة (48.49%) (49.45%) لكل كتاب وكان أفضلها مجال الإخراج الفني لكتاب ومجال تنظيم محتوى المادة التعليمية، كما توصلت الباحثة إلى أن درجة التقييمات التقويمية لكتاب اللغة العربية من وجهة نظر الأستاذة جاءت إجمالاً متوسطة، مع وجود فروق ذات دلالة إحصائية في درجة التقييمات التقويمية، تبعاً لمتغير الأكاديمية، وطريقة توظيف الأستاذ. مع عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية في درجة التقييمات التقويمية من وجهة نظر أستاذة التعليم الابتدائي الطور الثاني تبعاً لمتغير الصنف المسند للأستاذ.
- في قراءة لهذه الدراسات نجد أنها ركزت على تقويم المنهج التعليمية، كدراسات: (دببة وبونيف، 2018) و(بن فروج، بن العربي، 2020) حيث تناولتا المنهج الجديدة عموماً، من حيث الأهداف وكثافتها واتجاهات الأستاذ نحو هذه المنهج، في حين تناولت بعض هذه الدراسات الكتاب المدرسي في حد ذاته كأحد أهم عناصر المنهج، وذلك من خلال تحليل محتويات بعض الكتب: كتاب اللغة العربية في دراسة (عطوي، 2021)، وكتاب التاريخ للسنة الرابعة متوسط في دراسة (بوزيد، 2020). وكتاب اللغة العربية للسنة الأولى متوسط في دراسة (بن فرحت، 2020). واستفادت الدراسة الحالية من هذه الدراسات في اشتقاء فرضيات الدراسة، و اختيار عينة البحث، وخطوات المنهج المتبعة، وتقسيم أبعاد أداة الدراسة، غير أن ما يميز الدراسة الحالية عن هذه الدراسات أنها تفردت بالبحث في صعوبات المحتوى في مختلف المواد الدراسية من وجهة نظر المارسين في الميدان، فمحتوى الكتاب المدرسي أحد المدخلات الأساسية في العملية التربوية، كما أنه يمثل الجانب التطبيقي للمنهج الدراسي بكل أهدافه وأنشطته.

3. مقاربة نظرية لمصطلحات الدراسة: الصعوبات، المحتوى، الكتاب المدرسي، الطور الابتدائي.

يُعبر تحديد المصطلحات في أي دراسة عن المعالم التي تبين تمثيلات مسار وأهداف البحث، فأجرأة هذه المصطلحات من الأهمية بمكان كونها تساعد في اختبار الفرضيات البحثية، ومن أهم المصطلحات في هذه الدراسة: صعوبات المحتوى، المحتوى، الكتاب المدرسي، والطور الابتدائي.

1-3-1- المحتوى "Le Contenu"

يرى "الشاذلي" (2017) أن المحتوى يعبر عن المضمون الذي يبني على الأهداف، والذي يشتمل على المعلومات والمبادئ والقيم والمثل التي ترغب في أن يتعلّمها التلميذ، وهو المعرفة المنظمة من الخبرات والمعرفات والمهارات والمعلومات التي يتم تنظيمها في مجالات تمثل مادّة دراسية وتنقسم كل مادة إلى وحدات تعليمية. (سلامة، الشاذلي، 2017، 10).

في هذا التعريف نلاحظ أن المحتوى يعبر عن: المادّة التعليمية وما تشمل عليه من خبرات، تستهدف اكتساب المتعلمين الأنماط السلوكية المرغوبة من معارف، مهارات، وطرق تفكير.

وبحسب "القانون التوجيي للتربية" رقم (04-08) فإن المحتويات التربوية هي مختلف المواد التعليمية التي تتضمن المعرفات والمهارات والقيم والمواصفات التي تمكن التلاميذ من اكتساب المهارات الكفيلة بجعلهم قادرين على التعلم مدى الحياة، وتعزز هويتهم بما يتماشى والقيم والتقاليد الاجتماعية والروحية والأخلاقية، وبما يسمح بفتح شخصيتهم على المحيط الداخلي والخارجي (وزارة التربية الوطنية، 2008، 13).

ينظم محتوى الكتاب المدرسي على أساس التسلسل والتتابع والترتيب والربط المحكم بين مفاهيمه، ليعين المتعلم على سهولة الفهم وعلى التعامل البناء مع الكتاب المدرسي. (العزاوي، 2009، 288).

وفي هذا الصدد يشير "طعمة وآخرون" (2008، 155) إلى أن المعرفات التي يقع عليها الاختيار والتي يتم تنظيمها على نحو معين تشكل لنا المحتوى، والذي يتكون من الخبرة المعرفية والمهارية والوجودانية التي تقدمها المقررات الدراسية في صورة كتب مدرسية تعدّها المؤسسة التربوية للطلاب، إذ أن تنظيمه يكون على أساساً البناء المعرفي للعلم الذي ينتمي إليه هذا المحتوى الدراسي، وعلى أساس قيم ومعتقدات. (طعمة وآخرون، 2008، 155).

- إجرائياً: محتوى كتاب مرحلة التعليم الابتدائي هو ما تتضمنه المواد التعليمية في كتب مرحلة التعليم الابتدائي الصادرة بالتزامن مع إصلاحات 2003، والمعدلة بعد ذلك شكلاً ومضموناً من: الجانب الفني المتمثل في شكل الغلاف الخارجي، إلى الفهارس، إلى محتوى المادّة التعليمية من المعرفات العلمية المعلومات، البيانات العددية، المفاهيم والمهارات السلوكية والقيم الأخلاقية في مناهج الجيل الثاني لمرحلة التعليم الابتدائي.

3- صعوبات محتوى كتاب مرحلة التعليم الابتدائي: من خلال تعريف محتوى الكتاب الذي رأينا في عمومه أنه يشمل المعرفات، المهارات والاتجاهات ومختلف المعلومات العلمية التي تستهدف تعديل وتنمية القدرات العقلية والمهارات السلوكية للتلميذ، فإن تشخيص صعوبة محتوى الكتاب في الدراسة الحالية هو:

- درجة وضوح الجانب الفني المتمثل في شكل الغلاف الخارجي، إلى الفهارس، وصعوبة نقل محتوى المادّة التعليمية من المعرفات العلمية المعلومات، البيانات العددية، المفاهيم والمهارات السلوكية والقيم الأخلاقية أثناء العملية التعليمية من طرف أستاذ التعليم الابتدائي.

3-3- الكتاب المدرسي "lemanuel scolaire"

يرى "Roger Seguin" أن الكتاب المدرسي أداة تعليمية تهدف إلى تسهيل عمل المعلم من خلال الإشارة إلى الأهداف التي تنتجهها كل مادة ، والمحظى المطلوب للتدريس والمنهج التربوي الواجب اتباعه. والذي يتواافق تصميمها وصياغتها مع الأهداف العامة . (SEGUIN, 1989, 30).

يركز "Roger Seguin" في تعريفه لكتاب المدرسي على المادة العلمية التي توضح معالم المحتوى وتمثل المنهج العام المتبوع، وبالتالي الكتاب المدرسي هنا أداة ووسيلة تعليمية لها أهداف مخططة مسبقا بغرض تحقيقها في العملية التعليمية التعليمية. أما إجرائيا فهو: مجموعة من المواد الدراسية التعليمية منظمة في شكل محتوى علمي يتضمن جملة من الموارد من قبيل (المعرف، المهارات، والسلوكيات) التي تجسد البرنامج الرسمي لمهاج التعليم الابتدائي في المنظومة التربوية الجزائرية والصادرة بعد تعديلات سنة 2003 والمعدلة بعد ذلك تباعا إلى غاية 2016..

3-4- المرحلة الابتدائية "Cycle primaire".

حسب "القانون التوجيهي" (04-08) يندرج التعليم الابتدائي ضمن التعليم الأساسي مدة خمس سنوات كاملة، وهو تعليم مشترك لكل التلاميذ يضمن لهم اكتساب المعرف والمهارات الأساسية الضرورية، وذلك بتزويد التلاميذ بأدوات التعلم الأساسية المتمثلة في القراءة والكتابة والحساب (وزارة التربية الوطنية، 2008, 13).

ويقصد به إجرائيا: المرحلة التعليمية للطفل من (6-11 سنة)، لتنمية كفاءاته القاعدية واكتساب المعرف والمعلومات والمهارات السلوكية في إطار المناهج الدراسية.

4. مرجعية إعداد محتوى الكتاب المدرسي للتطور الابتدائي.

بما أن محتوى الكتب المدرسية هو الترجمة الفعلية للمناهج التعليمية في أي بلد، ومحظى الكتب المدرسية في مرحلة التعليم الابتدائي في الجزائر هو التطبيق العملي لمناهج الإصلاح التربوي لسنة (2003)، والنسخة المعدلة سنة (2016)، وحسب اللجنة الوطنية للمناهج فإن مناهج مرحلة التعليم الابتدائي تهدف إلى تنمية كفاءات قاعدية لدى التلميذ في ميادين، التعبير الشفهي والكتابي القراءة الرياضيات والعلوم، والتربية الخلقية والمدنية، والتربية الإسلامية، وتنمية مدارك التلميذ حسيا وحركيا(اللجنة الوطنية للمناهج، 2016, 12).

وإعداد محتوى هذه الكتب يقتضي بالضرورة الاعتماد على المبادئ العامة للمناهج الوطنية المتمثلة في الشمولية الانسجام، قابلية الانجاز، المقرؤنية والواجهة أي: السعي لتحقيق التنسيق بين الأهداف التكوينية وال حاجات التربوية والقابلية للتقويم. وتحقيق هذه القاعدة في المحتوى العلمي المقدم للتلميذ، يكون من خلال الأهداف التي تسعى المدرسة الجزائرية لتحقيقها في مرحلة التعليم الابتدائي وهي حسب ما ورد في دليل مناهج الجيل الثاني: (اللجنة الوطنية للمناهج ، 2016, 13).

- إرساء أدوات التعلم الأساسية: القراءة، والكتابة، الحساب، واستعمال الحاسوب.
- ترسیخ قيم الهوية، وارساء أولى المعلومات المتعلقة بالتراث التاريخي الثقافي للوطن.
- تعليم التلميذ كيف ينظم المكان والزمان الذي يعيش فيه.
- توجيه التلاميذ نحو الاستقلالية وتنمية قدرات المبادرة لديهم.

بناء على ذلك اتبثقت عن مناهج الجيل الثاني (2016) كتب مرحلة التعليم الابتدائي التي تم تطويرها وفق ثلاثة جوانب : جانب أخلاقي (قيمي) ، جانب فلسفى، وجانب منهجي بيداغوجي، وهذا بهدف اكساب المتعلم قاعدة من الكفاءات الأخلاقية القيمية في إطار الهوية الوطنية، كفاءات في المفاهيم ومعلومات علمية ومهارات سلوكية في تسلسل منسجم ومترادج. وهذا كله وفق مبدأ المقاربة بالكفاءات والمقاربة النسقية. (اللجنة الوطنية للمناهج، 2016, 7-6).

وإذا كان محتوى الكتاب المدرسي بهذا التصنيف، فهو الأداة الفاعلة التي يعتمد عليها المدرس في التدريس فضلاً عن كونه المصدر الرئيسي للمعرفة التعليمية، والكتاب المدرسي بصفة عامة ليس بمعزل عن حركة النشاط الإنساني وتطوره، فهو مطالب بمسايرة ركب الحضارة، وبالتالي: تطويره وتحديثه ضرورة تملها وتفرضها عدة اعتبارات يلخصها (أبو عنزة، 2019، 69)، في النقاط التالية:

- حركة النشاط الإنساني في شتى مجالات العلوم والفنون والأدب وغيرها، وفي ظل التطورات الحديثة.
- تطور وظيفة المدرسة الحديثة في المجتمع، وذلك من خلال تزويدها بالمهارات، والخبرات التي تؤهلهم إلى التعامل مع المجتمع في مجالاته المختلفة ولابد للكتاب المدرسي أن يساير تطور وظيفة المدرسة.
- إعادة تشكيل وحدات المنهاج ومفرداته على صورة أخرى، أثبتت التجارب الميدانية، والدراسات أهميتها في المجال التربوي، ويقتضي هذا بعض الإجراءات مثل: حذف أو إضافة موضوعات أو زيادة الترابط الفكري بين أجزاء المنهاج.
- ارتباط الكتاب المدرسي بسياسة الدولة المنتهي إليها، وعلاقتها بالدول الأخرى ومستقبلها، وتسجيل كل جديد يطرأ داخل الدولة من الناحية السياسية، والاقتصادية، والاجتماعية...، ليواكب التطور في كل ميدان.
- التطور المستمر في شكل وإخراج الكتاب للاستفادة من التقنيات الحديثة، ووسائل الإيضاح في إبراز الموضوعات حجماً وشكلًا.

5- الإجراءات المنهجية للدراسة:

حتى نتمكن من التعرف على صعوبات محتوى كتب مرحلة التعليم الابتدائي ميدانياً، واختبار فرضيات الدراسة، لابد من اتباع معايير وقواعد علمية تساعده في التحليل الموضوعي، وذلك من أجل الحصول على نتائج علمية، ومن ثم تفسيرها بطريقة منطقية مبنية على سياقات نظرية، وهذا ما سيكون في الإجراءات المنهجية التالية.

1-5 حدود الدراسة.

اقتصرت الدراسة على أستاذة التعليم الابتدائي للمقاطعات التربوية: (الخامسة، السادسة، التاسعة، الواحدة والستون) بولاية المسيلة، للموسم الدراسي 2021/2022 في الفترة الممتدة بين شهري فيفري ومارس 2022.

2-5 منهج الدراسة.

يعتبر المنهج الطريق المحدد لمعالم الدراسة علمياً، وطبيعة المنهج هي التي تساعده في تحليل وتفسير نتائج الدراسة والمنهج الوصفي هنا هو المنهج المناسب، إذ يعبر عن: جمع الأوصاف والمعلومات الدقيقة عن الظاهرة المدروسة كما توجد فعلاً في الواقع، ولا يكتفي المنهج الوصفي بالوصف فقط، بل يتعدى إلى تحديد العلاقة ومقدارها، واكتشاف الأسباب وراء الظاهرة ويعبر عنها كيفياً وكميًّا. (عطيه، 2017، 216).

3-5 إجراءات المعاينة.

لاختبار الفرضيات تم اختيار عينة عشوائية من المقاطعات التربوية لولاية المسيلة، والمتمثلة في: (المقاطعة الخامسة، السادسة، التاسعة، الواحدة والستون)، وكان توزيع عينة الدراسة حسب المقاطعات كما يوضح الجدول أدناه:

جدول رقم (01): توزيع عينة الدراسة حسب المقاطعات التربوية لولاية المسيلة.

النوع	طبيعة التكوين		الجنس		المقاطعة					
	التكوين التحضيري	المعاهد التكنولوجية	المدارس العليا	إناث		ذكور				
%	تكرار	%	تكرار	%	تكرار	%	تكرار	%	تكرار	
14.81	16	2.77	3	7.40	8	17.75	19	8.33	9	5
12.96	14	3.70	4	4.62	5	17.75	19	7.40	8	6
15.74	17	4.62	5	6.48	7	18.51	20	6.48	7	9.
14.81	16	3.70	4	8.33	9	16.66	18	7.40	8	61
58.33	63	14.79	16	26.85	29	70.37	76	29.63	32	المجموع
108					108					

في قراءة للجدول وبالنظر إلى تكرارات أفراد عينة الدراسة والبالغ عدده إجمالا (108) من الجنسين، فإن نسبة أفراد العينة في المقاطعات الأربع تراوحت عند الذكور بين (8.33%) و (6.48%) كنسبة أعلى و (29.61%) كنسبة أدنى، وهي نسبة ضعيفة مقارنة بنسبة الإناث التي انحصرت بين (16.66%) كأعلى نسبة و (18.51%) كنسبة أدنى بمجموع (70.67%)، وهذا يرجع إلى طبيعة المهنة التي تميل إليها الإناث أكثر من الذكور، وكذا تعداد الخريجات من الجامعات الكبير مقارنة بالخريجين.

أما بالنسبة لطبيعة التكوين فنلاحظ أن ما نسبته (58.33%) تعود لتكوين التحضيري البيداغوجي (27.19%) من فئة خريجي المدارس العليا، في حين أن خريجي المعاهد التكنولوجية يمثلون (14.79%). ويرجع ذلك إلى سياسة التوظيف المنتهجة من قبل الجهات الوصية، وعدم استشراف المستقبل من خلال تحديد، وضبط الاحتياجات من التأطير، وتوجيهه القدر الكافي إلى المدارس العليا ومعاهد التكوين.

4-5 - أداة الدراسة.

سعيا لتحقيق أهداف الدراسة واستقصاء فرضيات الدراسة ميدانيا، تم تصميم استبيان لتشخيص صعوبات محتوى الكتاب المدرسي في مرحلة التعليم الابتدائي من وجهة نظر الأساتذة، وذلك بالاستناد إلى بعض الدراسات السابقة: "دبلة، بونيف" (2018)، "بن فروج، بن العربي" (2020) "سليماني، بلقوميدي" (2018)، وبالرجوع إلى مناهج الجيل الثاني للتطور الابتدائي التي ركزت في تصميم محتويات الكتب على عدة معايير أهمها: الشمولية، الانسجام قابلية الانجاز، المقرئية والسعى لتحقيق التنسيق بين الأهداف التكوينية وال حاجات التربوية للتلميذ، مع القابلية للتقويم. وتكون الاستبيان في نسخته النهائية

من ثلاثة محاور و (49) فقرة اختبارية، تصحح وفق نمط الاستجابة الثلاثي (بدرجة كبيرة، بدرجة متوسطة، بدرجة ضعيفة)، مدرجة بالترتيب: (3 درجات للاستجابة الأولى، 2 درجة للاستجابة الثانية، و1 درجة للاستجابة الأخيرة)، والجدولين (02-03) يوضحان ذلك:

جدول رقم (02): هيكل استبيان تشخيص صعوبات محتوى الكتاب المدرسي لمرحلة التعليم الابتدائي.

فقرات المحور	عدد الفقرات	المحور
من 1 إلى 18 على الترتيب	18	صعوبة محتوى الكتب من حيث الشكل والمضمون
من الفقرة 19 إلى الفقرة 34	16	صعوبة محتوى الكتب بالنسبة للقدرات العقلية والجسمية للللميذ.
من 35 إلى الفقرة 49	15	صعوبة تنفيذ وتقدير المحتوى.

ولتصحيح أداة الدراسة تم تدريج الاستبيان تدريجاً ثلاثي التقدير على النحو الذي يصفه الجدول التالي:

جدول رقم (03): مفتاح تصحيح الاستبيان.

بدرجة متوسطة	بدرجة متوسطة	بدرجة كبيرة	نوع الفقرة
1 درجة	2 درجة	3 درجات	إيجابية
3 درجات	2 درجة	1 درجة	سلبية

5-5- الخصائص السيكومترية للأداة: للتأكد من موضوعية الأداة تم حساب الخصائص السيكومترية للأداة كما يلي:

5-5-1- صدق الأداة: للتأكد من صدق الاستبيان وقدرته على قياس ما وضع لقياسه، تم اعتماد المقارنة الطرفية (صدق المقارنة الطرفية)، من خلال مقارنة الثالث الأعلى للدرجات بنسبة (27%) من حجم عينة الذي يساوي (08 أستاذة)، وذلك مع درجات الثالث الأدنى التي هي الأخرى تمثل نفس النسبة في درجات الاستبيان، وهو أسلوب يعتمد على مقارنة الأطراف (العليا والدنيا من درجات المبحوثين) من خلال الدلالة الإحصائية للفرق بين المتوسطين أين أظهرت النتائج الموضحة أدناه الفروق التالية :

جدول رقم (04): يوضح دلالة الفروق بين المجموعتين العليا والدنيا لقياس صدق الأداة .

اختبار T لعينتين مستقلتين				
القرار	درجة المعنوية (Sig)	درجة الحرية (DF)	قيمة الاختبار	درجات الصعوبة
دال عند مستوى الدلالة 0.05	.000	14	4,858	المجموعة العليا المجموعة الدنيا

من خلال الجدول رقم (04) يتضح أن قيمة اختبار (ت) لعينتين مستقلتين متجانستين تساوي (4.85) بقيمة احتمالية تساوي (0.000) وهي أصغر من (0.05) ما يمكننا من القول بوجود فرق احصائي بين المجموعتين العليا والدنيا، وهو ما يؤشر على تمتع الاستبيان بدرجة مقبولة جداً من الصدق الشيء الذي شجع على استخدامه في الدراسة.

5-2- ثبات الأداة: تم حساب ثبات أداة الدراسة عن طريق التأكيد من درجة الاتساق الداخلي، الذي يقوم على تقدير معدل الارتباط بين فقرات كل محور وفقرات المقياس ككل، وذلك من خلال معامل "ألفا كرونباخ" للعينة الاستطلاعية المقدر حجمها ب (30) فرد، والجدول التالي يوضح دلالات الارتباط بعد التحليل الاحصائي.

جدول رقم (05): يوضح معامل ألفا كرونباخ لقياس ثبات الأداة.

معامل ألفا كرونباخ	عدد الفقرات	المحاور
.731	18	1-الشكل والمضمون
.828	16	2-القدرات العقلية والجسمية
.810	15	3-تنفيذ وتقدير المحتوى
.833	49	درجة صعوبات محتوى الكتاب

نلاحظ من خلال الجدول رقم (05) أن معامل الثبات العام لأبعاد الاستبيان مرتفع، حيث بلغ (0.833) لكل فقرات الاستبيان (49)، فيما تراوح ثبات أبعاد الاستبيان الثلاثة بين (0.731) كحد أدنى و (0.828) كحد أعلى، وهذا يدل على أن الاستبيان الذي تم تصميمه وتجريمه على العينة الاستطلاعية يتمتع بدرجة ثبات عالية، ويمكن الاعتماد عليه في التطبيق الميداني للدراسة.

6. تحليل، عرض ومناقشة فرضيات الدراسة.

6-1-تحقق من توزيع البيانات.

تمهيداً لاختبار فرضيات الدراسة إحصائياً للتعرف على درجة صعوبات محتوى الكتاب المدرسي لمرحلة التعليم الابتدائي من وجهة نظر أساتذة الطور الابتدائي، قمنا بالتأكد من شرط اعتمالية التوزيع.

جدول رقم (06): يوضح توزيع البيانات الخاصة بالدراسة.

اختبارات الاعتدالية Tests of Normality							
القرار الاحصائي	اختبار شايررويلك Shapiro-Wilk			اختبار كولموجروف سimirnov Kolmogorov-Smirnov			
توزيع طبيعي	درجة المعنوية (Sig)	درجة الحرية (DF)	قيمة الاختبار	درجة المعنوية (Sig)	درجة الحرية (DF)	قيمة الاختبار	صعوبات محتوى كتاب الطور الابتدائي
	0.374	108	0.987	0.148	108	0.076	

من خلال الجدول رقم (06) نجد أن درجتي المعنوية (Sig) لكلا اختباري الاعتدالية أكبر من (0.05) مما يدل على عدم وجود دلالة إحصائية للاختبارين ومنه عدم وجود فروق في توزيع البيانات لصالح أحد الاتجاهين أي أن البيانات تخضع للتوزيع الطبيعي، وبالتالي يمكن تحليلها باستخدام الاختبارات الإحصائية المعلمية (البارامترية).

2-6 عرض، تحليل ومناقشة النتائج الخاصة بالفرضية العامة:

نصلت الفرضية الأولى للدراسة على أنه: توجد صعوبات في محتوى كتاب مرحلة التعليم الابتدائي من وجهة نظر الأساتذة، ولاختبار صحة الفرضية تم استخدام اختبار (T) لعينة واحدة (One-Simple) الذي يتناسب وطبيعة المعطيات. وبعد التحليل أسفرت النتائج على البيانات الموضحة في الجدول أعلاه.

جدول رقم (07): يوضح نتائج التحليل الاحصائي لتشخيص أستاذة التعليم الابتدائي لصعوبات محتوى كتاب مرحلة التعليم الابتدائي باستخدام اختبار (T.Test) لعينة واحدة.

القرار الاحصائي	اختبار (T) لعينة واحدة Test One-Simple			الانحراف المعياري	المتوسط الحسابي	المتوسط الفرضي	الصعوبات وفق أبعاد الاستبيان
	درجة المعنوية (Sig)	درجة الحرية (DF)	قيمة الاختبار (T)				
دال	0.000	107	6.766	4.95	39.22	36	1-الشكل والمضمون
دال	0.000	107	4.944	4.48	36.13	32	قدرات العقلية والجسمية
دال	0.000	107	12.257	5.05	35.95	30	3-تنفيذ وتقدير المحتوى
دال	0.000	107	10.011	11.74	111.31	98	درجة صعوبات محتوى الكتاب

في قراءة إحصائية لأبعاد الاستبيان نجد أن المتوسط الحسابي في بعد الصعوبات المتعلقة بالشكل والمضمون يساوي (39.22)، والمتوسط الفرضي (36). وعند المقارنة بينهما نجد أن الفروق لصالح المتوسط الحسابي. ويظهر هذا الفرق في قيمة الاختبار (T) التي تساوي (6.766) ودرجة المعنوية للاختبار (Sig) التي تساوي (0.000) وهي أقل من مستوى الدلالة (0.05) أما بالنسبة لصعوبات محتوى الكتب من حيث عدم مناسبتها للقدرات العقلية والجسمية للمتعلم، فمتوسط تقدير الأساتذة في هذا البعد (36.13) وهو مرتفع مقارنة مع المتوسط الفرضي (32)، كما أن قيمة الاختبار (T) تساوي (4.944) ودرجة المعنوية للاختبار (Sig) تساوي (0.000) وهي أقل من مستوى الدلالة (0.05) مما يدل على وجود دلالة إحصائية للاختبار لصالح متوسط تقديرات الأساتذة.

وفي بعد تنفيذ وتقييم المحتوى جاءت قيمة الاختبار (T) مساوية ل (12.257) ودرجة المعنوية للاختبار (Sig) المقدرة بـ (0.000) وهي أقل من مستوى الدلالة (0.05) مما يدل على وجود دلالة إحصائية للاختبار ومنه وجود فروق ذات دلالة إحصائية بين المتوسط الحسابي (35.95)، والمتوسط الفرضي (30)، وعند المقارنة بينهما نجد أن الفروق لصالح المتوسط الحسابي. وإنجمالاً فقد دلت الدرجة الكلية لصعوبات محتوى الكتب في الاختبار أن قيمة (T) تساوي (10.011) ودرجة المعنوية للاختبار (Sig) تساوي (0.000) وهي أقل من مستوى الدلالة (0.05) مما يدل على وجود دلالة إحصائية للاختبار ومنه وجود فروق ذات دلالة إحصائية بين المتوسط الحسابي للاستبيان ككل، الذي يساوي (111.31) والمتوسط الفرضي (98) بانحراف معياري يقدر بـ (11.74)، وعند المقارنة بينهم نجد أن الفروق لصالح المتوسط الحسابي، مما يدل على وجود صعوبات في محتوى كتب مرحلة التعليم الابتدائي من وجهة نظر الأساتذة، وهو ما تم افتراضه. والشكل التالي يوضح الفروق بين المتوسطات الفرضية والمتوسطات الحسابية في مختلف أبعاد الاستبيان.



الشكل رقم (01): يوضح الفروق بين المتوسطات الحسابية والمتوسطات الفرضية في مختلف أبعاد الاستبيان.

من خلال النتائج التي أبانت عن وجود فروق ذات دلالة إحصائية بين المتوسط الحسابي والمتوسط الفرضي لصالح المتوسط الحسابي على مستوى جميع الأبعاد وكذا في الدرجة الكلية للاستبيان، يتبيّن أن إجابات أفراد العينة تذهب في الاتجاه الإيجابي (المرتفع). وهذا ما يؤكد أن تشخيص أساتذة التعليم الابتدائي لصعوبات محتوى الكتب تدل على وجود مستوى مرتفع دال احصائياً من الصعوبات. وهذه النتائج لها من الدلالات العلمية ما يؤكدتها، ففي دراسة (دبلا، بونيف، 2018) أكد الباحثان في دراستهما التقييمية لمناهج التعليم الابتدائي: عدم رضا أساتذة التعليم الابتدائي عن الأهداف التعليمية في الكتب المدرسية، وعدم القدرة على تحقيقها، كما أكدا كثافة المحتوى التعليمي، وعدم ملاءمتها مع الوقت المخصص، وهنا يلعب

شكل ومضمون الكتب دوراً مهماً في اكساب التلميذ معارفه وتنمية قدراته، وكلما كانت الأهداف والمحتوى لا تتناسبان وهذه القدرات كلما كانت هناك صعوبات ومعيقات تعلمية تحد من غايات التربية الوطنية. ناهيك عن عدم توافر الوسائل التعليمية الكافية لتنفيذ محتوى هذه الكتب عملياً وتحقيق الأهداف المسطرة.

هذا وأكدت أيضاً كل من دراسة (بن فروج، بن العربي، 2020)، ودراسة (عطوي، 2021) نفس الرؤية سواء على مستوى المنهاج التي تعتبر الكتب المدرسية ومحفوتها من أهم وسائل تنفيذها، أو على مستوى تناسب المحتوى وقدرات التلميذ. كما في دراسة (بن فروج، بن العربي، 2020) التي خلصت إلى وجود اتجاهات سلبية نحو مناهج الجيل الثاني، ونتائج الدراسة الحالية التي تؤكد وجود صعوبات في محتوى الكتب تتوافق مع دراسة (عطوي، 2021) التي توصلت إلى تقديرات منخفضة في درجة توفر مؤشرات الجودة الشاملة في محتوى كتاب اللغة العربية لمرحلة التعليم الابتدائي.

6-3-6- عرض، تحليل ومناقشة النتائج الخاصة بالفرضية الجزئية الأولى:

دل محتوى الفرضية الثانية على أنه: لا توجد فروق ذات دلالة إحصائية في تشخيص أستاذة التعليم الابتدائي لصعوبات محتوى كتاب المرحلة تعزى لمتغير الجنس. ولاختبار صحة الفرضية من عدمه إحصائياً تم استخدام اختبار (T. Test) لعينتين مستقلتين والذي أظهر النتائج الموضحة في الجدول أدناه.

جدول رقم (08): يوضح الدلالة الإحصائية لدرجة صعوبة محتوى الكتاب تعزى لمتغير الجنس.

القرار الإحصائي	اختبار T. test لعينتين مستقلتين			الانحراف المعياري	المتوسط الحسابي	الجنس	البعد
	درجة المعنوية	درجة الحرية	قيمة الاختبار				
غير دال	0.829	106	-0.27	5,60494	39,0625	ذكر	الشكل والمضمون
				4,6842	39,2895	انثى	
غير دال	0.075	106	1.8	4,74129	37,3125	ذكر	القدرات العقلية والجسمية
				4,29524	35,6316	انثى	
دال	0.034	106	2.142	3,95119	37,5313	ذكر	تنفيذ وتقدير المحتوى
				5,3287	35,2895	انثى	
غير دال	0.136	106	1.503	12,12132	113,9063	ذكر	درجة صعوبات المحتوى
				11,4744	110,2105	انثى	

من خلال النتائج المسجلة في الجدول رقم (08)، وبالنظر إلى البعد الأول محتوى الكتب من حيث الشكل والمضمون نلاحظ أن قيمة الاختبار (T) تساوي (-0.27) ودرجة المعنوية للاختبار (Sig) تساوي (0.829) وهي أكبر من مستوى الدلالة (0.05) مما يدل على عدم وجود دلالة إحصائية للاختبار، ومنه عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية في تشخيص الأستاذة لصعوبات محتوى الكتب من حيث الشكل والمضمون تعزى لمتغير الجنس، وفي البعد الثاني: محتوى الكتب والقدرات العقلية والجسمية للتلמיד، بلغت قيمة الاختبار (T): (1.8) ودرجة المعنوية للاختبار (Sig): (0.075) وهي أكبر من مستوى الدلالة (0.05) مما يدل على عدم وجود دلالة إحصائية للاختبار، ومنه عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية في تشخيص الأستاذة لصعوبات محتوى الكتب المتعلقة بعدم توافقها والقدرات العقلية والجسمية للتلמיד تعزى لمتغير الجنس.

أما بعد تنفيذ وتقدير المحتوى: فيتضح من قيمة الاختبار (T) التي تساوي (2.142) ودرجة المعنوية للاختبار (Sig) تساوي (0.034) وهي أقل من مستوى الدلالة (0.05) وجود دلالة إحصائية للاختبار ومنه وجود فروق ذات دلالة إحصائية في تشخيص الأساتذة لمحتوى الكتب من حيث تنفيذ وتقدير المحتوى تعزى لمتغير الجنس ، بمتوسط حسابي (37,5313) وانحراف معياري: (3,95119) عند الذكور أما الإناث فالمتوسط الحسابي يساوي (35,2895) وانحراف معياري (5,3287) وعن المقارنة بين المتوسطات الحسابية نجد الفروق لصالح الذكور الذين يرون وجود صعوبات في تنفيذ وتقدير المحتوى.

هذا ويتبين من الدلالات الإحصائية لأبعاد الاستبيان، والتي تفسر: صعوبات محتوى الكتب التي تعزى لمتغير الجنس: أن قيمة الاختبار (T) تساوي (1.503) ودرجة المعنوية للاختبار (Sig) تساوي (0.136) وهي أكبر من مستوى الدلالة (0.05) مما يدل على عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية في تشخيص الأساتذة لصعوبات محتوى كتب مرحلة التعليم الابتدائي تعزى لمتغير الجنس.

ومن خلال هذه النتائج التي أفرز أغلبها عن عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية بين الذكور والإناث في تشخيص أستاذة التعليم الابتدائي لصعوبات محتوى الكتب، باستثناء البعد الثالث (تنفيذ وتقدير المحتوى) الذي أظهر وجود فروق طفيفة لصالح الذكور، غير أن النتيجة الإحصائية الكلية دلت على عدم وجود فروق إحصائية واضحة مما يؤكد على أن الفرضية الثانية (لا توجد فروق ذات دلالة إحصائية في تشخيص أستاذة التعليم الابتدائي لصعوبات محتوى كتاب الطور الابتدائي تعزى لمتغير الجنس) محققة. وأكملت بعض الدراسات السابقة هذه النتائج، مثل دراسة (بن فروج، بن العربي، 2020)، التي توصلت هي الأخرى على عدم وجود فروق بين الذكور والإناث في الاتجاهات نحو مناهج الجيل الثاني، ودراسة (بن فرات، 2020) التي خلصت إلى عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية في مستوى جودة الكتاب تبعاً لمتغير الجنس، وهو ما أكدته أيضاً دراسة (بوزيد، 2020). والظاهر من هذه النتيجة أن تشخيص الصعوبات وملامستها من طرف الأساتذة في الميدان واقعاً معاشاً بغض النظر عن الجنس.

6-4- عرض، تحليل ومناقشة النتائج الخاصة بالفرضية الجزئية الثانية :

نصلت الفرضية الثالثة على أنه: لا توجد فروق ذات دلالة إحصائية في تشخيص صعوبات محتوى كتب مرحلة التعليم الابتدائي تبعاً لمتغير طبيعة تكوين الأساتذة، ولمعرفة درجة الاختلاف من عدمه تبعاً لاختلاف طبيعة التكوين بالنسبة لتشخيص صعوبات محتوى الكتب، تم استخدام تحليل التباين الأحادي (One-way analysis of variance)، المناسب لطبيعة المتغيرات، والذي أظهر النتائج الموضحة في الجدول أدناه:

جدول رقم (09): يوضح الفروق الإحصائية في تشخيص أستاذة التعليم الابتدائي لصعوبات محتوى كتاب مرحلة التعليم الابتدائي حسب متغير طبيعة التكوين باستخدام اختبار تحليل التباين.

القرار الاحصائي	اختبار تحليل التباين ANOVA			الانحراف المعياري	المتوسط الحسابي	طبيعة التكوين	البعد
	درجة المعنوية (Sig)	درجة الحرية (DF)	قيمة الاختبار (F)				
غير دال	0.353	105	1.053	5,09709	38,1379	المدارس العليا	الشكل والمضمون
				5,66716	39,125	المعاهد التكنولوجية	
				4,68342	39,746	التكوين التحضيري البيداغوجي	
غير دال	0.070	105	2.724	3,73606	34,6207	المدارس العليا	القدرات العقلية والجسمية
				5,09861	37,5625	المعاهد التكنولوجية	
				4,50385	36,4603	التكوين التحضيري البيداغوجي	
غير دال	0.249	105	1.408	3,85769	34,8966	المدارس العليا	تنفيذ وتقدير المحتوى
				4,95311	37,5	المعاهد التكنولوجية	
				5,49319	36,0476	التكوين التحضيري البيداغوجي	
غير دال	0.123	105	2.135	9,84986	107,6552	المدارس العليا	الدرجة الكلية
				13,06506	114,1875	المعاهد التكنولوجية	

من خلال الجدول رقم (09) نجد: في محتوى الكتب من حيث الشكل والمضمون أن قيمة الاختبار (F) تساوي (1.053) ودرجة المعنوية للاختبار (Sig) تساوي (0.353) وهي أكبر من مستوى الدلالة (0.05) مما يدل على عدم وجود دلالة إحصائية للاختبار ومنه عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية في تشخيص الأستاذة لصعوبات محتوى الكتب من حيث الشكل والمضمون تعزى لمتغير طبيعة التكوين. أما بالنسبة لمحتوى الكتب والقدرات العقلية والجسمية للتلميذ، فقيمة الاختبار (F) تساوي (2.724) ودرجة المعنوية للاختبار (Sig) تساوي (0.070) وهي أكبر من مستوى الدلالة (0.05) مما يدل على عدم وجود دلالة إحصائية للاختبار ومنه عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية في تشخيص الأستاذة لصعوبات محتوى الكتب والقدرات العقلية والجسمية للتلميذ تعزى لمتغير طبيعة التكوين.

وفي البعد الثالث الذي يتعلق بتنفيذ وتقدير المحتوى فإن قيمة الاختبار (F) تساوي (1.408) ودرجة المعنوية للاختبار (Sig) تساوي (0.249) وهي أكبر من مستوى الدلالة (0.05) مما يدل على عدم وجود دلالة إحصائية للاختبار ومنه عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية في تشخيص الأستاذة لمحظى الكتب من حيث تنفيذ وتقدير المحتوى تعزى لمتغير طبيعة التكوين.

إن الإقرار بوجود صعوبات في محتوى كتب الطور الابتدائي متفق عليه عند أستاذة التعليم الابتدائي رغم اختلاف طبيعة تكوينهم، وهذا ما أظهرته الدرجة الكلية للصعوبات في قيمة الاختبار (F) تساوي (2.135) ودرجة المعنوية للاختبار (Sig) تساوي (0.123) وهي أكبر من مستوى الدلالة (0.05): مما يدل على عدم وجود دلالة إحصائية للاختبار.

ومنه عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية في تشخيص الأساتذة لصعوبات محتوى الكتب تعزى لمتغير طبيعة التكوين. ويعزو الباحثان توافق وجهات نظر أستاذة التعليم الابتدائي في تشخيص صعوبات محتوى الكتب المدرسية بغض النظر عن جنسهم وطبيعة تكوينهم إلى دور عمليات التكوين أثناء الخدمة (الندوات التربوية التطبيقية، الأيام الإعلامية حول مختلف السنديات التربوية، والأيام التكوينية) على مستوى المقاطعات التفتيسية - خاصة في مرحلة التعليم الابتدائي - وكذا تفعيل نشاط فرق التكوين على مستوى المدارس الابتدائية، واعتماد شبكات التحليل لهذه السنديات في مختلف عمليات التقويم الدوري، إضافة إلى التركيز على أهمية الكتاب المدرسي في برامج مختلف أنماط التكوين القاعدي (المدارس العليا، التكوين التحضيري البيداغوجي، التكوين بالمعاهد التكنولوجية).

7- استنتاج عام.

إن أهمية الكتاب المدرسي تنبثق من الأهداف التي تسعى المنظومة التربوية في فلسفتها إلى تحقيقها في أبنائها، وبناء جيل متكملاً في الجوانب: النفسية، العقلية والجسمية وحتى الاجتماعية، ومحظى الكتاب المدرسي بترجم هذه الفلسفة في: (اللجنة الوطنية للمناهج ، 2016 ، 13).

- إرساء أدوات التعلم الأساسية: القراءة، والكتابة، الحساب، واستعمال الحاسوب.
- ترسیخ قيم الهوية، وارساء أولى المعلومات المتعلقة بالتراث التاريخي الثقافي للوطن.
- تعليم التلميذ كيف ينظم المكان والزمان الذي يعيش فيه.
- توجيه التلاميذ نحو الاستقلالية وتنمية قدرات المبادرة لديهم.

فالمهارات والخبرات المعرفية والمعلومات التي يكتسبها التلميذ من هذه المحتويات، يساعد في اشباع حاجاته نحو حب الاستطلاع، وتهيئته للتكيف مع البيئة الطبيعية والاجتماعية، كما يساعد على تنمية أساليب التفكير السليمة عند التلميذ في مختلف الوحدات التعليمية، وتكوين الاتجاهات والقيم المجتمعية لدى التلميذ. وإذا كان محتوى الكتاب المدرسي يحقق هذه الغايات التربوية، فإن تحقيقها يكون عن طريق المعلم الذي يعتبر المحتوى في يده الوسيلة الأولى لذلك، فهو يساعد القائم بالعملية التعليمية على تحديد نوع الطريقة وأسلوب التعليم لكل وحدة تعليمية، كما يسهل عليه إعداد خطة التعليم اليومية، وتحديد الوسائل التعليمية المساعدة في نقل المعلومات وتنمية الكفاءات التعليمية عند المتعلم.

غير أن محتويات الكتاب المدرسي في طور التعليم الابتدائي في السنوات الأخيرة ونظراً لعدد التغييرات والتعديلات التي مسَّت المناهج والكتب المدرسية (مناهج الجيل الأول، مناهج الجيل الثانية) فإن اللافت للنظر ميدانياً ما يقرره أهل الاختصاص من كثافة هذه المحتويات وصعوبتها على التلميذ، وهو ما تؤكد نظرة المجتمع لهذه المحتويات والمتمثلة في آراء أولياء الأمور المتضمنة صعوبتها على الأبناء، وهو ما دعانا في هذه الدراسة الميدانية إلى التعرف على حقيقة هذه الصعوبات. من وجهة نظر أستاذة التعليم الابتدائي، أين توصلنا إلى وجود صعوبات حقيقة في محتوى هذه الكتب في مرحلة التعليم الابتدائي، وذلك في مختلف الأبعاد المتعلقة بمحظىات الكتاب، أبرزها شكل ومضمون الكتاب، عدم مناسبة محتوى الكتاب للقدرات العقلية والجسمية للتلמיד، الصعوبة في تنفيذ وتقدير هذا المحتوى، وهو ما يدعو إلى ضرورة الإسراع في علاج هذه الاختلالات، وذلك بسلسلة من الإجراءات المنهجية التي تستهدف أولاً فهم أستاذ التعليم الابتدائي للمحتوى قبل أن يقدمه، وهذا بالتركيز أكثر على الكتاب المدرسي في برامج التكوين القاعدي والمستمر، وكذا الاهتمام بتحسين المستوى الدوري حتى

يواكب القائم بالعملية التعليمية مختلف التطورات والتغيرات في محتويات الكتب المدرسية، ويؤكد هذه النظرة كل من (هويدي و دركي، 2018).

كما يجب مراعاة الخصائص المتعلقة بالللميد كنسبة الذكاء، (متوسط الذكاء والفتات الخاصة ذات الإعاقات الخفيفة، والمتاخرون دراسيا) في بناء محتويات الكتب من حيث الكثافة، والتوزيع الزمني لها كمؤشرات على تخفيف درجة الصعوبة، وتعتبر مراعاة هذه الخصائص في بناء المناهج عموماً ومحتويات الكتب خصوصاً من مقومات التربية الحديثة، ومن المعايير الأساسية في تطور المناهج التربوية. (حلس، 2007، 12).

ولما كان محتوى الكتب المدرسية من أهم وسائل تحقيق أهداف المهاجر، بما يتضمنه من فرص متعددة لنمو التلاميذ وتكوين ميولهم واتجاهاتهم ورغباتهم فإن الوسائل التعليمية هنا تلعب الدور الرئيس في استقصاء حقيقة تحقق هذه الأهداف، ودرجة صعوبة المحتوى - من حيث تنفيذه - تعتمد على الوسائل التعليمية المساعدة، فكلما كانت الوسيلة منعدمة أو قديمة لا تتلاءم مع المحتوى الجديد خلقت صعوبة في تنفيذ هذه المحتويات وهو ما تؤكد دراسة (دبلة، بونييف، 2018).

8. خاتمة.

اهتمت منظومة التربية الوطنية بمسايرة التطورات العالمية في مجال التقدم العلمي، وعملت على تطوير المناهج التعليمية وتحسينها في مختلف المراحل التعليمية، مع مراعاة الحفاظ على فلسفة التربية في البلد، وكان من بين ما استهدفته هذه الإصلاحات الكتب المدرسية، التي مستها تحديات وتغييرات عديدة في السنوات التي انتهت فيها وزارة التربية نهج المقاربة بالكفاءات. أين شكلت لجاناً متخصصة في هذا المجال بهدف وضع كتب مدرسية تتماشى وحاجات المتعلمين وغايات المجتمع وإمكاناته المختلفة، وكذا التطور العلمي المتتسارع. وما ميز محتوى هذه الكتب هو التجديد في الشكل، المضمون، الممثل في محتوى المادة التعليمية، وهو ما تمحورت حوله الدراسة الحالية لمعرفة درجة صعوبة المحتوى الجديد لهذه الكتب في مرحلة التعليم الابتدائي من وجهة نظر الأستاذة. وقد أسفرت الدراسة على النتائج التالية:

- وجود صعوبة في محتوى كتب مرحلة التعليم الابتدائي من وجهة نظر الأستاذة.
- عدم وجود فروق بين الجنسين في تشخيص صعوبات محتوى كتب التعليم الابتدائي باستثناء بعد تنفيذ وتقييم المحتوى أين وجدت فروق دالة احصائياً لصالح الذكور.
- عدم وجود فروق دالة احصائياً في تشخيص صعوبات محتوى كتب التعليم الابتدائي تعود لطبيعة التكوين.

هذه النتائج مست العديد من الأبعاد أو المعايير التي يستند إليها في الحكم على جودة محتوى الكتاب منها: الشكل والمضمون، مناسبة المحتوى للقدرات العقلية والجسمية للللميد، طريقة تنفيذ وتقييم المحتوى، وقد أبانت النتائج أنها ليست بالقدر الكافي، وتبقى الآفاق مفتوحة لتناول مختلف عناصر المناهج المعدلة (مناهج الجيل الثاني)، خصوصاً أن الواقع أصبح يفرض علينا ذلك من جهة، ومن جهة ثانية فإن المادة التعليمية ليست بمعزل عن مختلف العناصر، فالتقويم لهذه المادة أحد العناصر المهمة التي تسهل تحقيق أهداف الكتاب المدرسي، ناهيك عن جودة وتطور الوسائل التعليمية ومدى مناسبتها لتحديث محتوى الكتب.

قائمة المصادر والمراجع.

- 1- وزارة التربية الوطنية، (2008)، القانون التوجيبي للتربية (04-08) المؤرخ في 23 جانفي 2008، الجريدة الرسمية، العدد 4، السنة 45، المطبعة الرسمية، حي البساتين ، بئر مراد رايس؛ الجزائر. ص ص 18-7.

- 2- اللجنة الوطنية للمناهج، (2009)، المرجعية العامة للمناهج، وثيقة منبثقة عن القانون التوجيبي للتربية (04-08) المؤرخ في 23 جانفي 2008.
- 3- اللجنة الوطنية للمناهج، (2016)، مناهج مرحلة التعليم الابتدائي.
- 4- الغول صابرين أديب، الأغا عبد المعطي رمضان، (2010)، مستوى جودة كتاب التاريخ المقرر على الصف التاسع الاسمي من وجهة نظر مشرفي و معلمي التاريخ في محافظات غزة، رسالة مقدمة لنيل شهادة الماجستير، رسالة منشورة، الجامعة السالمية، غزة؛ فلسطين.
- 5- أبو عزبة يوسف عوض عبد الرحمن، (2009)، دراسة تقويمية لكتاب اللغة العربية للصف الثاني عشر في محافظات غزة من وجهة نظر المعلمين في ضوء معايير الجودة، رسالة ماجستير غير منشورة، كلية التربية، الجامعة الإسلامية، غزة؛ فلسطين.
- 6- بن فرجات السعيد، (2020)، تقويم كتاب اللغة العربية للسنة الأولى متوسط للجيل الثاني في ضوء معايير الجودة الشاملة من وجهة نظر الأساتذة دراسة ميدانية ببعض متوسطات ولاية المسيلة، أطروحة دكتوراه غير منشورة، كلية العلوم الإنسانية والاجتماعية، جامعة محمد بوضياف، المسيلة: الجزائر.
- 7- بوترعة إبراهيم، (2018)، مقياس النظام التربوي الجزائري، محاضرات على منصة مودل جامعة محمد بوضياف، المسيلة.
- 8- بوزيد محمد فارح، (2020)، مستوى جودة الكتاب المدرسي لمادة التاريخ للسنة الرابعة من التعليم المتوسط من وجهة نظر أساتذة الاجتماعيات ببعض متوسطات ولاية المسيلة، أطروحة دكتوراه غير منشورة، كلية العلوم الإنسانية والاجتماعية، جامعة محمد بوضياف، المسيلة: الجزائر.
- 9- حلس داود درويش، (2007)، معايير جودة الكتاب المدرسي ومواصفاته لتلاميذ المرحلة الأساسية الدنيا، مؤتمر جودة التعليم العام، كلية التربية، الجامعة الإسلامية، غزة؛ فلسطين.
- 10- دبلة عبد العالى، بونيف حنان، (2018)، المناهج الدراسية الجزائرية للمرحلة الابتدائية- دراسة تقييمية- العدد 7، مجلة السراج في التربية وقضايا المجتمع، جامعة الواد؛ الجزائر.
- 11- سالمة حمدي احمد حسن، الشاذلي عبد الكريم، (2017)، المنهج المدرسي ماله وما عليه، قسم المناهج وطرق التدريس، كلية التربية، جامعة أسيوط؛ مصر.
- 12- عطوي حورية، (2021)، تقويم كتاب اللغة العربية لمناهج الجيل الثاني في ضوء معايير الجودة الشاملة من خلال تحليل المحتوى ووجهة نظر أساتذة التعليم الابتدائي- الطور الثاني- دراسة ميدانية ببعض المدارس الابتدائية لولاية المسيلة، أطروحة دكتوراه غير منشورة، كلية العلوم الإنسانية والاجتماعية، جامعة محمد بوضياف، المسيلة، الجزائر.
- 13- عطية وليد، (2017)، مناهج البحث العلمي بين جدل التصنيف وطرائق الاستخدام: منهجية البحث العلمي في العلوم الاجتماعية : مؤسسة حسين راس الجبل للنشر والتوزيع.
- 14- منامية سامية، (2005)، اتجاهات الأساتذة نحو عملية التجديد التربوي، - دراسة ميدانية على أساتذة الأطوار الثلاثة بولاية قالمة، رسالة ماجستير، معهد علم الاجتماع، جامعة عنابة؛ الجزائر.
- Claude Vargas, (2006), *Le manuel scolaire : un outil à multiples facettes*, iufm d'Aix Marseille , sous la 15 direction de MONIQUE LEBRUN ; université de Provence.
- Roger Seguin, (1989), *L'Elaboration Des Manuels scolaires – Guide Méthodologique- , Division des 16 sciences de l'éducation contenus et méthodes* , Unesco.